

Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: 56 (1983)

Heft: 8: Altdorf

Artikel: Nach Altdorf mit Bahn, Schiff oder Postauto = Vers Altdorf, par le train, le bateau ou le car postal = In viaggio per Altdorf con la ferrovia, il battello o l'autopostale = To Altdorf by rail, boat or postal coach

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-774978>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 30.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Nach Altdorf mit Bahn, Schiff oder Postauto Vers Altdorf, par le train, le bateau ou le car postal

57 Gotthardschnellzug zwischen Erstfeld und Altdorf vor dem Bristen.
58 Dampfschiff «Uri» auf dem Urnersee. Von den 7 Schiffskursen, die im Sommer täglich in beiden Richtungen zwischen Luzern und Flüelen verkehren, werden normalerweise 3 mit Dampfschiffen geführt

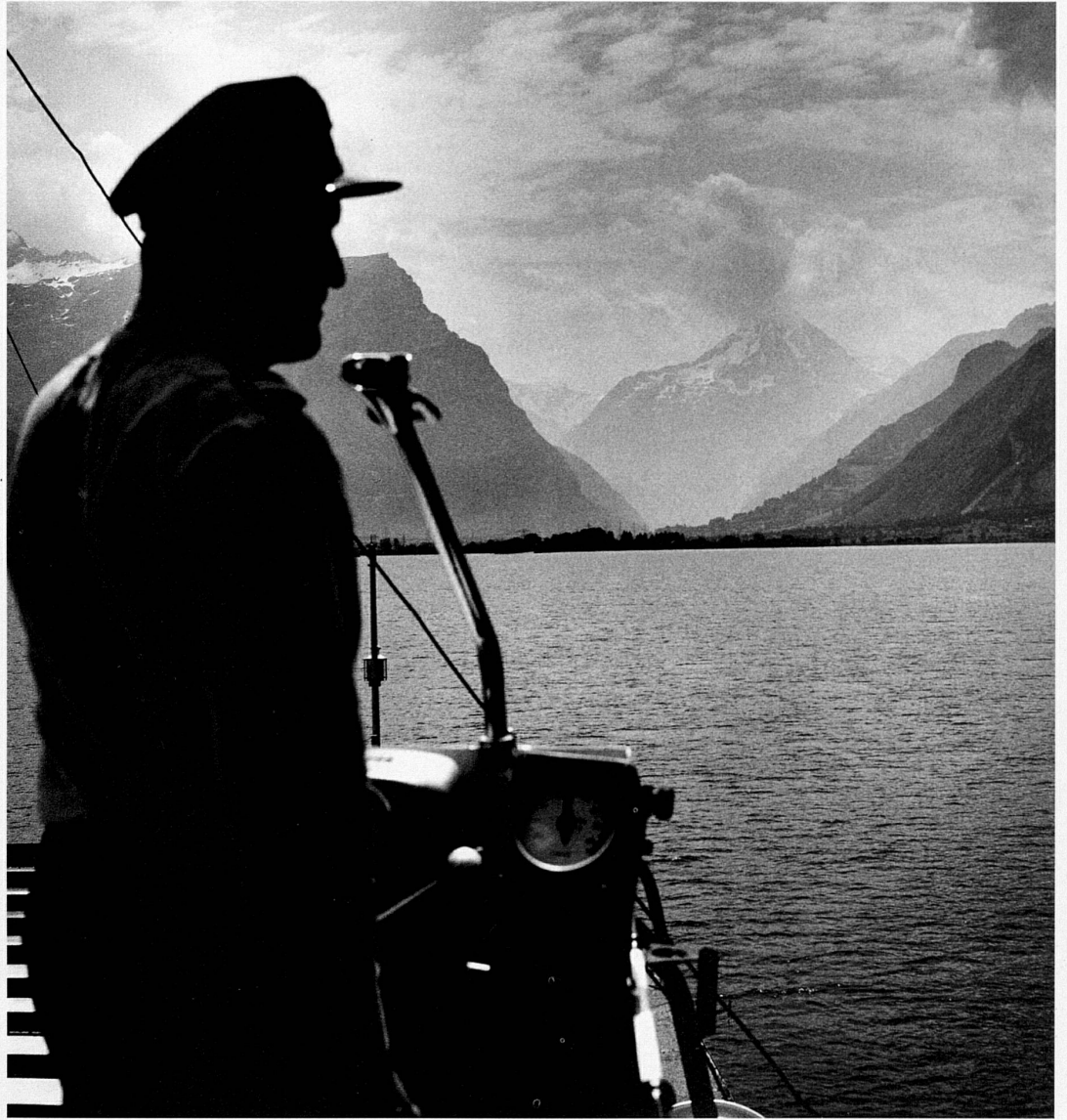
57 Train direct entre Erstfeld et Altdorf. Au second plan, le Bristen.
58 Le bateau à vapeur «Uri» sur le lac d'Uri. Sur les sept courses journalières assurées en été entre Lucerne et Flüelen, dans les deux directions, trois le sont, habituellement, par des bateaux à vapeur

57 Direttissimo del Gottardo fra Erstfeld e Altdorf, davanti alla parete del Bristen (3072 m).
58 Il battello a vapore «Uri» sul lago di Uri. Delle sette corse che d'estate collegano quotidianamente Lucerna e Flüelen in ambedue le direzioni, tre vengono generalmente effettuate con battelli a vapore

57 A Gotthard express between Erstfeld and Altdorf, with the Bristen (3072 metres) in the background.
58 The saloon steamer "Uri" on the Lake of Uri. Steamers are still normally used for three of the seven daily two-way boat connections in summer between Lucerne and Flüelen

Wer von Luzern zu Schiff auf dem Vierwaldstättersee nach Altdorf reisen will, landet in Flüelen und benützt einen der häufigen Buskurse nach Altdorf. Ebenso halten zahlreiche Schnellzüge der Gotthardstrecke in Flüelen; Altdorf selbst wird nur von Regionalzügen bedient

Celui qui veut aller de Lucerne à Altdorf, en passant par le lac des Quatre Cantons, prend le bateau jusqu'à Flüelen. De là, il utilise le bus régulier jusqu'à Altdorf. De même, il existe de nombreux trains directs sur la ligne du Gothard, qui s'arrêtent à Flüelen; Altdorf même n'est desservi que par des trains régionaux



57

58

In viaggio per Altdorf con la ferrovia, il battello o l'autopostale To Altdorf by rail, boat or postal coach